

ГОДИНА ПЪРВА. КНИГА ПЪРВА.

СТУДЕНЕЦЪ

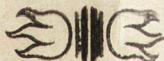
ИЛЮСТРОВАНО ПЕРИОДИЧЕСКО СПИСАНИЕ

— ЗА —

ТУРИЗЪМЪ, РОДИНОЗНАНИЕ И ЛИТЕРАТУРА

СЪДЪРЖАНИЕ:

- 1.—*Ат. П. Изв.*—Туризъмъ въ България слѣдъ войната.
- 2.—*К. Темтайеръ.*—Деленъ връхъ.
- 3.—*Ник. Вас. Ракитина.*—Добруджански вечери.
- 4.—*Ас. Б-въ.*—Къмъ „Амбарица”.
- 5.—*Ат. П. Изв.*—Зимно утро.
- 6.—*В. Недяловичъ-Донченко.*—Съверна нощ.
- 7.—*М. Кузовъ.*—Първите труженици на туризма.
- 8.—Кайлъка въ миналото.



ИЗДАНИЕ НА ЮНОШЕСКОТО ТУРИСТСКО  
ДРУЖЕСТВО „СТУДЕНЕЦЪ”

ПЛЪВЕНЪ 1920.

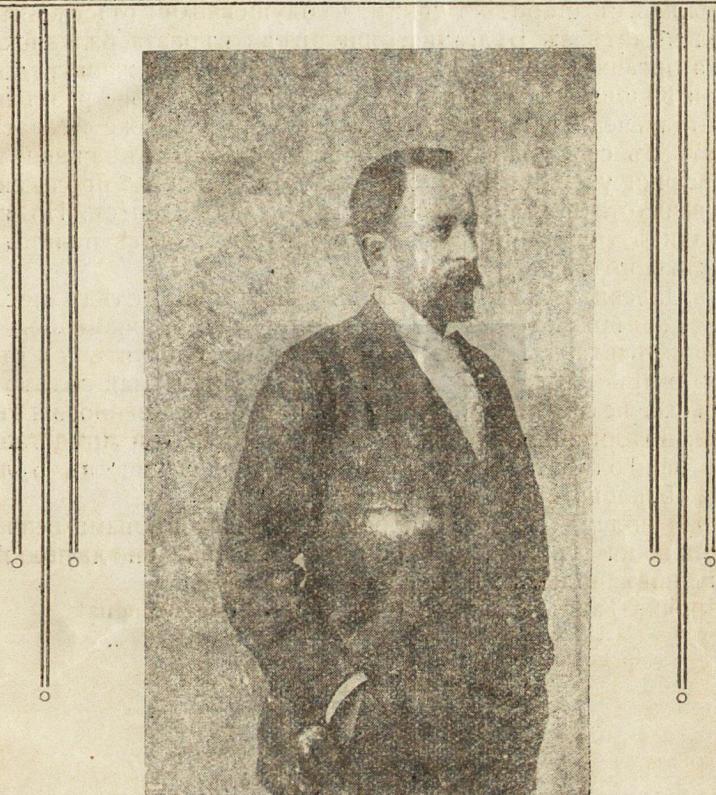
792

А 280



36416

ОБРАЗЦОВО НАР. Ч-ЩЕ  
Г. ДИМИТРОВ - Плевен  
БИБЛИОТЕКА



АТ. П. ИЗ-ВЪ

## ТУРИЗМЪТ ВЪ БЪЛГАРИЯ СЛѢДЪ ВОЙНАТА.

Свѣтовната война, съ своята небивала жестокость, тласна съ десятки години назадъ всички културни начинания, а на много отъ тѣхъ тури печатъ на разрушението. Потоци кръвь заливатъ нѣкогашнитѣ великолѣпни градини, поломени клони напомнятъ за нѣкогашнитѣ величествени гори. И много години ще се минатъ докато се разпрѣсне сѣнката на ужаса.

Между другите културни начинания заглъхнали отъ войната бѣ и туризмът. Видоизмѣченъ обаче, подъ разни форми, него-вата малка свѣтлика мъждѣливо свѣтеше, като блѣдо малко пламъче между хаосъ отъ тъмнина. Обаче, въ болшинство случаи, той бѣ изопаченъ и приспособенъ за служене на цѣлѣтъ на войната.

Въ България туризмът прънесенъ прѣди 20 год. отъ покойния Алеко, едва закрѣпила се и стѫпилъ на крака, бѣ силно раздрусанъ отъ балканските войни, но все пакъ продължаваше да живѣе. Органът на Българското Турист. Д-во продължаваше да излиза дори до 1914 год., когато европейската война ~~задуши~~ и послѣдния признакъ на неговия животъ.

Редомъ съ старитѣ туристи, въодушевявани отъ сѫщите чувства, младежитѣ въ България, още прѣди първата балканска война, бѣха организирали съ всичката си младежеска жаръ редомъ съ стария и Юношески Туристски съюзъ, чийто клочове развълнуваха и най-отдалеченитѣ провинциални градчета, че даже иселата. Пострѣщната въ своя развой отъ войните, съюза имъ гъвкѣ посрѣщаше всички удари. Неговия органъ „Мл. Туристъ“ продължаваше прѣзъ всичкото време да излиза. Той излиза и днесъ. Но много и егъ младитѣ труженици сложиха кости по бойните полета. Миръ на прахътъ имъ!

Създаденитѣ ужасни економически условия, слѣдъ послѣдната война, задържаха редовното развитие на туризмътъ, обаче тѣ не попрѣчиха на юношитѣ туристи да заработятъ съ още по-голѣма жаръ за своятъ съюзъ. Развивайки най-голѣма дѣйностъ съюза не само организира всички стари врѣменно заглѣхнали клонове, но организира и много нови. И сега той прѣставя отъ себе си най-голѣмата културно-спортна организация въ България, брояща 45 клона съ повече отъ 3000 члена.

Този подемъ особено ни радва, и радва вѣрваме, всички стари ратници на туризма, които би трѣбвало активно да подкрепятъ този му новъ подемъ, за което ги подканваме.

Прочие да подкрепимъ дѣлото на „Щастливецъ!“

К. ГЕТМАЙЕРЪ.

### ЛЕДЕНЪ ВРЪХЪ.

Ослѣпителенъ планински леденъ връхъ. Лъщи отдалечъ на сълнцето като злато и кристалъ. Лъчистата заря пада на облаците, които се въртятъ около него. Струва ти се, че Богъ се е опрѣлъ на този връхъ съ своята ржка и е оставилъ на него Нейното сияние. Нѣщо изумително!

А пъкъ това е просто ледъ. Уморената прѣлетна птица ще замръзне ако падне тамъ, пѣтникътъ ще се провали въ пропастта, цвѣтето нѣма за какво да се закачи, за да расте. Ослѣпителното, посипано съ златни кристали, пространство е пусто и безплодно и очудва само съ своята божествена омая, като мраморната Венера съ свѣрхчовѣшката си красота.

Зашо ли това е толкозъ красиво?



ИМП. ВАС. РАКИТИНЪ.

## ДОБРУДЖАНСКИ ВЕЧЕРИ.

На Дим. Бабевъ.

### I.

Море зеленини—шумятъ вълни безмърии.  
Надъ тъхъ небето грѣй като усмивка кротка.  
Въ зелено свѣтлий ширъ за нивитъ катъ лодка  
Колата тукъ се скрий и тамо, ей, се мѣрне.

И само дигнать прахъ проточенъ въ равнината  
Катъ лента се бѣлѣй и пхтя отбѣлѣзва  
До хоризонта тамъ, дѣ слънцето залѣзва,  
И бавно се въртатъ на мелница крилата.

### II.

Въ хладината на вечерний часъ  
Близостъта се чувства на морето.  
Какъ е тихо! Шушнатъ класъ до класъ,  
И съ глухъ ромонъ пълно е полето.

И въ обагреното ширине  
Отъ послѣдна слънчева позлата  
Облакъ черъ се носи, растне — не;  
Врани рой прѣлитатъ надъ нивята.

### III.

На хоризонта сѣкашъ отъ земята  
Излиза пълаа кървава луната.  
Растатъ на храста странни силуети,  
И огньъ свѣти.

И катъ видѣние въ полето равно  
Кобилицата на гираша бавно  
Издига се и спуска въ здрачината —  
Поятъ стадата.

### IV.

Звънъ черковенъ тихо се разлива  
Надъ море отъ злато — ниви гѣсти.  
Грѣбъ жетваръ изправи, пѣтъ изтрива,  
Къмъ възстокъ обѣрнать се прѣкръсти.

И той вижда тамъ въ простори блѣдни,  
Какъ изнишило се надъ сеацето  
Озарено отъ лжчи послѣдци  
Грѣй катъ фаръ на черквата кубето.

(Изъ „Размирни години“.)

А. Б-въ.

## КЪМ „АМБАРИЦА“

КАВО, ШВЕЙЦАРИЯ ЛИ.  
Д. КОНСТАНТИНОВЪ.

Когато потеглихме, подобно на бѫдащи хаджии, които тръгнать ля за Божи-Гробъ, малко вървът да го стигнатъ—не съмъяхме също така да мислимъ смълъ, че ще ни се уаде да прѣхвърлимъ хъзгавитъ недра на непривѣтливата „Амбарица“, и да забиемъ гегата си въ голите чукари на вѣчния самотникъ „Купена“.

Невъздържана почти дѣтинска радостъ, но и мъжно уловимо колебание, пълниха сърдцата ни, когато всрѣдъ-нощъ, измъквайки се изъ задушниятъ прашенъ градъ, поехме шосето за Ловечъ.

Притулена задъ парцаливъ облакъ луната обилно сипѣше мека, нѣжна свѣтлина. Чувствуваната приятност и лекота ни караха съ благодарностъ да дигаме очи, къмъ Мѣсечко—нашъ недѣлимъ съпѣтникъ чакъ до тамъ.

Какви сили и разнообразни чувства ни вѣлнуваха могжшо!

Дѣца на полето, съмъто имахме истинска прѣстасва за величието на нашия приказенъ любимецъ Балканъ.

Когато, отъ вѣзвищнѣто, на полски хълмъ, съзирвахме млѣчно синкавитъ му чукъ, мощнозабили чело въ небесата—въображения за неговото исполинско необятно ширине, за дивата му осамотеностъ ни обземаха: мислено го боготворимъ и съзердаваме обкръженъ съ загадъченъ ореолъ на тайственостъ и суровостъ.

И ето, копнѣнието по него, желанието на туриста, отрастътъ въ равнинитъ да се поздрави съ своя идеалъ откърменъ и замеченъ отъ години—окрилаха стремежа, въ пѣтя ни на истински смѣлчаги!

Пѣтътъ е труденъ по славенъ! . . . Твърдъ усиления маршъ до Ловечъ, направи щото при пристигането въ града да се поизнаши арти ентузиазма на момчетата отъ необикновенната умора. Нощната почивка обаче бѣ въ състояние да възбодни силитъ ни, тъй ютото сутринта рано съ пѣсни, викове и шумъ, съ одесеторе-на енергия да поемемъ живописнитъ, виящъ се надъ Осъма, пѣтъ за Троянъ. Наточили се въ протежение на километръ, по единъ-два-ма наблизавахме къмъ обѣа прѣстолиятъ градъ на най-многото поети въ България.

Слѣнцето жигосваше съ палящитъ си лжчи. Въ изнемога подъ тежестта на раниците крѣчимъ твърдо прѣдъ съблазнителната перспектива за скорошната почивка. За да имаме прѣстасва за мѣстоположението на градътъ, достатъчно е да го оприличимъ на дѣлга връвъ, опната като чели до Осъма, за да съхне. Веднага се хвърля въ очи, че съобразителните Троянци за улеснение на провинциалисти, като наша милостъ, сѫ прокарали, въ града само една единственна улица, която за разлика отъ задънениитъ

сокачи, водящи въ портитѣ на Троянските патрициянски фамилии, съ нарекли „Главна“. Ието чакъ сега мистана ясно защо въ фирмитѣ на всички Троянци, които познавахъ, се намираше и това неотемлимо качество, че живѣятъ на ул. „Главна“.

На странника прави впечатление, че въ града чешми почти нѣма. По изявленията на поселниците му, бистратата вода на Осьма е прѣдостатъчна за хигиеническия нуждѣ на града, а пъкъ за пие-  
не, напрѣдиали въ всѣко отношеніе, тѣ употребяватъ особенъ дес-  
тилатъ „летлива безцвѣтна течностъ“, получавана отъ сливитѣ,  
която упражнявала особено въздѣйствие върху издѣржливостта на мускулите.

Насъзърцевали се на хубоститѣ на той кѫгъ, който ражда само сливи и поети—надвечеръ изпълнени съ радостъ прѣдъ прѣдчув-  
ствуваната близостъ на открояващия се прѣдъ насъ необятенъ Бал-  
канъ—потеглихме за св. Троянска Обителъ.

Свѣжи, потрѣпващи отъ острата планинска прохлада, ние вър-  
вѣхме весели изъ монастирските орѣщащи. Мръкна се:

По срѣдноощь тайнствено единъ по единъ се вмѣквахме въ глухия монастирски дворъ, посрѣдници отъ разбуденитѣ, сънливи и рошави калугери.

Разнесе се шумъ и тропотъ изъ обширнитѣ монастирски прустове и всичко скоро пакъ затихна въ необятната ноќь. Ти-  
хо. Първата ни работа на утринта бѣ да се приспособимъ по лесно къмъ новата обстановка, въ която прѣкарахме два чудесни дни.

Въ това отношение ни улесниха нашитѣ нови познайници, отчетата Василий и Кирилъ. Тѣхнii прѣподобия бѣха по на двадесетъ години—наша пора. Първия свирѣше на хармоника, като „херувимъ“ а втория обладаваше чудна способность да разпрая приказки, на които биха завидили и разказвачитѣ отъ „Декаме-  
рон“ на Бокачио.

На Петровъ-день се черкувахме въ монастирската църква. Отъ ближнитѣ села бѣха надошли множество жени-богомолки, които носѣха съ себе си варено жито, пити и др. за молитвене, къмъ които поглеждахме прѣгълтайки слюнки въ устата.

Въ посльдствието се указа, че сме обладавали по-голѣми спосо-  
бности въ благословиите си и отъ напъплалитѣ цигани и проседи, тѣй като нито единъ отъ тѣхъ не успѣ да се врѣди при раздаването за „Богъ да прости“. Но врѣмето лѣтѣше, напуснахме всич-  
ко и бѣрзо се стѣгнахме за истинското си триумфално шествие изъ Балкана; вечеръта ще трѣбва да спимъ *à la belle étoile* въ поднозието на Амбарица—за да сме на нея угрѣ рано при раждането на сънцето.

Осемъ часа уморителънъ възлазъ на горѣ; краката ни се под-  
косяваха, а на всѣки петъ крачки се спирахме, за да поемемъ дѣхъ  
за изминаването на нови петъ.

Никой отъ насъ не бѣ вървѣлъ такъвъ дяволски маршъ, при който въ двѣ стїшки се изчерпва всичката енергия... а тѣй великолѣп-  
но бѣ! Вървѣхме всрѣдъ величественъ лабиринтъ отъ букаци и джобове.  
Мирисъ на влага и мухълъ се носѣше изъ въздуха.

Тишината се нарушаваше само отъ шумолението на тъка-

нитъ отъ нась сухи листа; вървѣхме тихо, безъ да имаме смѣлостъ да нарушимъ грандиозното мълчание на природата.

Високо, горѣ чѣкѫдѣ, ний видждаме вече ожиданиетъ край на стрѣмния склонъ, по който лазихме цѣлъ день.

Съ послѣдни усилия долазваме — и ето страхотниятъ, шеметенъ гребенъ е вече прѣхвърленъ.

Горѣ, на върха, му прѣѧ взорътъ ни се открои величествена, дивна панорама!

Амбарица, Амбарица! . . . Ето, ни най-послѣ при тебъ!

Лека прозрачна мъгла обвиваше прѣкрасното и чело.  
И бѣли разкъсани облачета суетливо се гонѣха изъ сипейтѣ и безъ спиръ . . .

По на изтокъ „Купена“ — гордъ властелинъ надъ сума малки връхчета-чуканчета около него, величественъ каменистъ истуканъ, чиито остри эжбери огрѣяни отъ лжитѣ на заходящето слънце, блѣщеха съ фантастически отсѣнъкъ на разтопено олово.

„Амбарица“ и „Купенъ“! . . . Ето, вашитѣ чеда сѫ до сърдцето ви! . . .

Приютени въ майчинитѣ ти скути, о, Амбарице свещенна, прѣбродилитѣ полята отъ обичъ къмъ тебъ, сме твои гости тая нощъ . . . Какъ много ти благодаримъ за мекото легло, което си за нась отъ изсъхнала хвойна приготвила.

Лека нощъ, красавице!



Ат. II. из-въ.

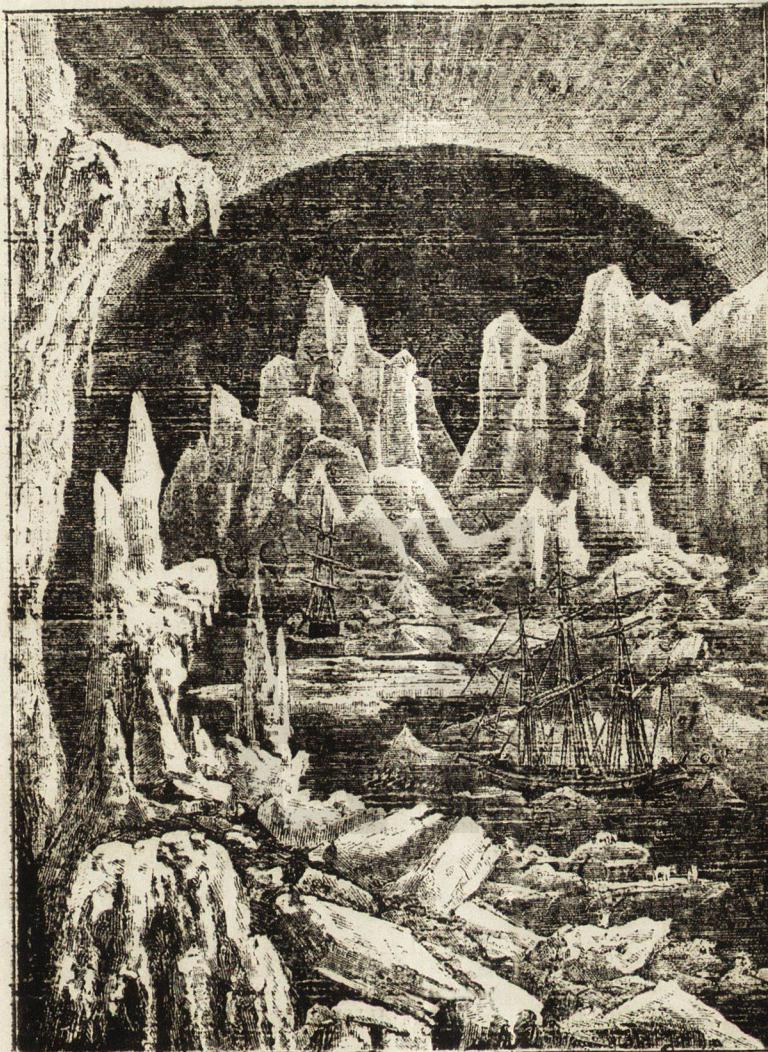
### ЗИМНО УТРО.

Съмва. Луната трѣпетно блѣсти.  
Нѣтътъ безъ спиръ спѣжинки — тихо  
изгаснали мечти.

Звѣнци далече нѣйдѣ изпищяшатъ,  
— Болѣзней сребъренъ звѣнъ —  
Тѣ трѣпкатъ-шептятъ, отаѣтятъ.  
Какъ бавно зазаря на вѣнъ!

София, 25 XII, 1917 год.





ЧЕМЕРОВИЧЪ-ДАНЧЕНКО.

### СЪВЕРНА НОЩЪ.

Параходът все лети къмъ съверъ. Брѣгътъ става по стръменъ и величественъ. Далечъ вече се очертаватъ планините, подобно сили облаки, които се явяватъ привечеръ за хоризонта. Западъ гасне. Въ златистиятъ блѣсъкъ на зарята още по-рѣзко се очертаватъ силуетите на готическо—островърхите ели. Тѣ изглеждатъ по-тъмни при това освѣтление. Тукъ тамъ по билото на хълмовете, подобно избухнали огньове, се колебае прощалното сияние на умиращиятъ денъ. Боятъ се сгъстява, розовото става

пурпурно, жълтото – червеникаво. Но скоро прохладната вечеръ слива въ една мъглиста маса и силуетите на далечните планини и очертанията на горите, затулени отъ просторната степъ на Кама т. е. Вятската губерния. Скоро и най-близкиятъ хълмове се слъхатъ почвата, само бръговетъ на Кама се виждаатъ още. Дрезгавината все повече и повече гъстише, докато западъ гасне, и до като гъстинъ му бои не се слъхатъ вече въ еднообразниятъ тонъ на една безоблачна вечеръ. А тамъ дрезгавината посвѣти. И пакъ почнаха да се показватъ отвсъкждъ върховетъ на хълмоветъ, очертанията на боровите гори и синиятъ оттенъкъ на вълнообразната почва, само че безъ дневното освещение, когато всѣка тръничка блъщукаше, когато на всѣки върхъ като че се запалваше невидимъ олтаръ (жертвеникъ).

Здравъй, бѣла нощъ, съверна красавице! Ти, замислената и мълчалива приятелица на свѣтло – веселиятъ денъ, ти, която тъжно навеждашъ, своите сиви очи, понѣкога покрита съ мъгла, понѣкога чиста и дѣвствена, милостива другарка на дълбоко, вѣчно спящиятъ поляренъ край!

Отъ всѣкждъ се юси дъхътъ на смолистата гора, на всѣкждъ просторъ и въздухъ до насита. Тукъ не е както въ скоро оставениятъ далеченъ дюй, гдѣто е задушно; гдѣто въ всѣки атомъ съкани трѣти и прѣска цвѣтъ прашецъ; гдѣто кръвта се вълнува въ главата и нервите сѫ постоянно раздръзнати отъ силниятъ дъхъ на розави жасмини. Но ето по водата лека мъгла, като че покри бръговетъ, съкашъ ревнивата вода не иска да ни покаже, не иска да ни открие, какво прави съ тия бръгове, мъгливата покривка на тихата нощъ. Дърветата потънаха въ мъглата като че се скриха до разсъмване. Далечните селца също се скриха въ сивата мъгла. Само на рѣдко тамъ блъшукатъ свѣтлинки, подобно сънни очи, които искатъ да ни видятъ въ дрезгавината, но надвиши отъ сънътъ, гаснатъ... затварятъ къщи.

прѣв. Ап. Дачевъ.

М. КУЗОВЪ

### ПЪРВИТЕ ТРУЖЕНИЦИ НА ТУРИЗМА.

Близо 135 години ни дѣлятъ отъ врѣмето, когато единъ отъ тия, които си бѣха задали цѣльта да се изкачатъ на Монъ-Бланъ и представящъ тогава предметъ на всеобщъ ужасъ, можа да увѣниде лѣлото си съ успѣхъ.

Това бѣ неустранимия алпинистъ Жакъ Балма, който имаше геройско сърдце, сила воля и непоколебимо упорство въ преодоляването на опрѣдѣлената цѣль.

Първото изкачване е станало на 30 юни 1786 год. Една група отъ 24 души водачи и любители на сърцата подъ ръководството на Д-ръ Бакарта достига 2,500 м. височина, но поради големите прѣкци се връщатъ на задъ.

Отъ цѣлата група останалъ само двадесетъ и четири годишни младежъ Жакъ Балма.

Прѣкарайъ повече отъ нѣтий дни безъ дрѣхъ и запасъ отъ храна, всрѣдъ ледоветъ на Grande Milet и Petit Plato, безъ да мръдне крачка напрѣдъ, за да не падне въ нѣкоя бездънна пропастъ.

Най-сѣтне на 5 августъ Жакъ Балма забилъ гегата си въ темето на най-високия върхъ въ Европа и отъ тамъ той герой е можаль да иззвика: „Азъ намѣрихъ пѫтя за Монбланъ“.

Зарадванъ отъ това, прочутия на врѣмето естествоизпитателъ Орасъ Бендингъ Сосюръ е сформироваль една научна експедиция подъ ржководството на Жакъ Балма и направилъ първите научни изслѣдвания по високите мѣста.

Слѣдъ 48 години Балма се онѣтиль за други планини, но не се върналъ вече.

И така Жакъ Балма, когото Алекс. Дюма наричаше „Христофоръ Колумбъ на Монбланъ“, завърши най-трагично живота си, като си намѣри гроба въ нѣкоя бездънна пропастъ.

Втори пѫтъ Сосюръ рѣшиль да се изкачи „проклетата планина“.

Това пѫтуване е прославено въ лѣтописитѣ на науката като едно отъ най-смѣлитѣ възкачвания.

Въ тоя знаменитъ день е положено началото на туристиката или по-право на алпинизма.

Сосюръ поель изкачването за върха съ 70 спѣтника и успѣлъ да направи цѣни науучни наблюдения.

Той е първия, който е опрѣдѣлиль, че височината на Монъ Бланъ е 4,810 метра надъ морското равнище.

Като побѣдителъ, на чиято слава би завидѣлъ и най-великия полководецъ, той се върна въ Шуманъ, родния си градъ, като съ подвига си създаде дѣлото на крѣт служимъ и ний.

Не слѣдъ дълго участъта на Балма сполете и Сосюръ.

И така годичата 1834. донесе най-много печалъ на всички ратници на туризма съ загубата на мженицитѣ Балма и Сосюръ.

На 28 августъ 1887. год. въ Шумани, една отъ живописнѣ мѣстности на Савоя, подъ самия Монъ Бланъ, стана тържественото откриване на паметника на Сосюра.

Художникъ-скулпторъ до грандиозната фигура на Сосюръ сполучливо е поставилъ тая на Балма, сочнѣшъ къмъ снѣжното главніе Монъ Бланъ.

Умрѣха тѣ, и днесъ само тоя паметникъ въ подноежието на върха, напомня на минаващия, на пѫтъ за Монъ Бланъ туристъ, за творчитетъ на идеята, която въодушевлява и него.

Хвала имъ!





## КАЙЛЪКА ВЪ МИНАЛОТО

Красива е, живописна е, мѣстностъта „Кайлъка“. Кой не ще се възхити отъ тая живописна котловина-улей на „Тученишката бара“, която минава прѣз градъ Плѣвенъ? Скалиститѣ, церпен-дикулярни стѣни, които обграждатъ долината, съ разхвърленитѣ грамадни блокове-камъни, придаватъ чудна прѣлестъ на „Кайлъка“! Колцина, обаче, познаватъ въ подробностъ „Кайлъка“?

А тукъ има толкова интересни бѣлѣзи, които будятъ споменъ за величието на миналото и трѣбва да се знаятъ отъ всички които биха посѣтили тая мѣстностъ.

Господинъ Коста Вълевъ, прѣдседателъ на Археологическото дружество въ Плѣвенъ, като говори за станалите разкопки тамъ, дава слѣдното описание на „Кайлъка“:

Долината, въ която е разположенъ гр. Плѣвенъ, се стѣснява къмъ югъ, а около единъ киломѣтъръ вънъ отъ града, въ сѫщото направление тая долина се обрѣща въ тѣснина (100—150 м. широка), заградена отъ двѣтѣ страни съ успоредно вървящи отвесни скали. Това е богатиятъ съ прѣлѣстни пейзажи „Кайлъкъ“. По срѣдата на тая тѣснина, която свѣршила на около 10—12 километра при с. Тученица, лежатуши малката „Тученишка бара“. По двѣтѣ страни на тѣснината се простираятъ редица хълмове, покрити съ ниви и повече лозя. На всѣка крачка изъ тѣхъ се срѣщатъ слѣди отъ старини, още отъ прѣисторическо врѣме.

Върху една рѣтлина, заградена отъ трите страни съ извиращата се около нея Кайлъшка тѣснина, се издигатъ развалините на една крѣпость, която по формата си много напомня търновската „Трапезица“. Тази крѣпость въ турското врѣме, споредъ Виделъ Лежанъ, била наричана „Дженевизъ калеси“ (Генуезка крѣпость), съ което име турците означавали всички развалини отъ стари крѣпости. Това място се наричало и „Асъново кале“, а споредъ други „Монастирия“. Това сѫ обаче названия. Обикновеното име, по кое то сѫ известни развалини, е „калето срѣчу пещерата“.

Въ и около тая крѣпость се е концентриралъ дълго врѣме животъ на града и затога тамъ ще трѣбва да се търсятъ прѣбъдъжителните паметници на далечното минало. Самата Кайлъшка тѣснина, подъ крѣпостта, е усъдена съ слѣди отъ постройки, а между тѣхъ сѫ и слѣдите на старъ путь, който е съединявалъ тия градъ съ Colonia Ulpia Oescus (при с. Гигенъ на Дунава) отъ една страна и съ крѣпостта при Ловечъ отъ друга. Слѣдите на тия путь биха могли да се прослѣдятъ чакъ до Ловечъ. Тамъ, къто Кайлъкъ оставя главното си направление къмъ югъ и запива къмъ изтокъ, близо до селото Тученица, нѣкъде е напускалъ тѣснината и все въ южна посока е отивалъ до Ловечъ.

Все въ Кайлъшката тѣснина, 2—3 километра на югъ отъ горните развалини, върху една малка издигнатина личатъ основи-

тъ на разрушения отъ кърджалинитъ старобългарски манастиръ „Св. Георги“, въ който на връхмето си се подвизавалъ, споредъ едно прѣдание, нѣкой си патриархъ Теодоси. Тоя манастиръ е разкопаванъ прѣди 10—15 години и били намѣрени нѣкои черковни прѣдмети, но на лице сега нѣма нищо.

Въ свръзка съ тоя манастиръ, съ множеството голѣмий маджики пещери изъ Кайлъка и най-вече въ свръзка съ сега разкопанитъ развалини сѫществува една твърдъ интересна легенда. Ето какво ни се разказва въ нея. „Царь Иванъ Шишманъ два пжти биль побѣждаванъ отъ турцитъ и двата пжти даваль обѣщание да почита сюзеренството на турския султанъ и да му плаща опрѣдѣленъ данъкъ, но и двата пжти измѣнялъ. Когато трети пжть биль нападнатъ отъ турска армия, която покорила впослѣдствие цѣла България, той я недочакалъ въ Търново, а рѣшилъ да избяга въ Влашко, дѣто мислилъ да търси и съюзници, които да спасятъ загинавания му прѣстолъ. При Никополь обаче, отдѣто той мислѣлъ да прѣмине Дунава, биль посрѣднатъ и отблъснатъ отъ турцитъ. Пжтя му за Влашко биль отсѣченъ, а войскитъ му навсѣкждъ разбивани. По „Коюнлу-йолъ“ (куйловския пжть)—тъй било отбѣлѣзано въ пергаментитъ, отъ които били извлѣчени тѣзи свѣдѣния—нешастнитъ царь се запложилъ къмъ Плѣвенъ и се скрилъ въ отбѣлѣзания по-горѣ манастиръ „Св. Георги“. Тукъ, въ пълно отчаяние, той прѣживѣлъ двѣ седмици, старателно скриванъ отъ очитъ на турцитъ, които наводнили цѣла България. Когато се научилъ за падането на Търново, той рѣшилъ да тури край на живота си, като се самоотровилъ, а споредъ други, той се самоубилъ съ помощта на особенъ уредъ (яй съ два ножа, които промушвали тоя, който стїпѣлъ на яя). Придруженавашитъ го болари и посвѣтилъ въ тайната калугери отъ манастира, поставили него въ трупъ въ царската кола, наредили въ нея и всичкитъ му съкровища, покрили всичко това съ меча кожа и го поставили въ нѣкакво си подземие изъ Кайлъка.

Калугеритъ отъ манастира свето пазѣли тайната за това съкровище, което трѣбало да лочака освобождението на България. Но за нещастие, настѫпили размирнитъ кърджалийски години (въ края на XVIII в.) и въпроснитъ манастиръ биль разрушенъ. Тайната за съкровището била застрашена и единъ отъ останалитъ живи калутери я повѣрилъ на нѣкои българи—кърджалийски войводи. Прѣдъ блѣска и значението на тия съкровища у тия разбойници заговорило националното чувство и тѣ взели мѣрки да се запази тая тайна до възкръсването на българската свобода. Описали тѣ мѣстото въ пергаментъ, които се прѣдавали по наследство и въ които се казвало, че тѣзи съкровища трѣба да се търсятъ само слѣдъ освобождението на България. Въ тия пергаменти, които никой отъ приказватич не е видѣлъ, съ най-голѣми подробности, но все съ загадки, забикалки и символически знаци, се опрѣдѣляло мѣстото, дѣто и до сега се намирали тѣзи съкровища. Ето какво ще чуете отъ устата на всѣки посѧтенъ въ подробнотѣтъ на тази тайна. „Намира се на 6 часа отъ Дунава; въ полигъ на балкана, дѣто има пастьрова риба; наблизо има

Букова гора и Манюво езеро; бългър Грива рѣка, Ракоуровковъ долъ, Кече-дере, Баллата, Сарж-мише, Дрѣнь, Бъчвата и Чѣрнериерна рѣка. Тамъ дѣто е това място има паланка, ако вземешаш мъстъ, той не ще успѣе да изстине; като го разчушишъ, ще излезе излѣзе фанара. Отъ Коюнлу-йолъ ще отидешъ въ Върбищница и отъ тамъ въ едно турско село. Като минешъ прѣзъ него и излезе излѣзе на другия му край, при единъ турски гробъ, ще се отдѣлѣшъ отъ два пъти: единиятъ къмъ изтокъ, другиятъ къмъ югъ. Въ пъти къмъ изтокъ нѣмашъ работи-тръгвай посѫдния, който що ще те заведе между канари". По голѣмата част отъ тѣзи имена, назава назначението на които е да опрѣдѣлятъ мястността, сѫ вече изтълътувани отъ неуморимите издирвачи на това съкровище и всичкички сѫ, спорѣдъ тѣль, около Плѣвенъ, описанъ въ тая легенда съ съ името турско село, за да се заблуждаватъ търсачите. Бългър Грига не е нищо друго освѣнъ кайльшкитъ канари; Грива рѣка значел чело Гривишка (отъ Гривица) рѣка; Раковъ долъ значело Радиевскъски долъ; Кече-дере означавало рѣката Пърчовица; съ Черна рѣка се означавала р. Чернялка. Могилата, отъ която се виждало единично турско село (Плѣвенъ), не е нищо друго, освѣнъ най-издигнатата част на Асъновото кале. По-нататъкъ слѣдва изрѣждането на маса условни знаци, до които щѣло да се опрѣдѣли вече самотото подземие: "За примѣръ ще спомена само нѣколко: „б. стѣпала въ въ канарата до рѣката, гнѣздо на часовникъ; конска стѣшка; побити битъ камъкъ съ кръсть; 3 кемерлии гробове, на вратата на които виви висѣли желѣзви халки". По всичко изглежда, че тая легенда ще е била твърдѣ разпространена още въ турско време и тя ще е била една отъ главнитъ, ако не е единствена причина за развитието на она пакостенъ за археологията занаятъ — иманярството, който отъ то е унищожилъ маса цѣни паметници.

Мѣстото е привличало вниманието на всички, които сѫ се интересували за старинитъ на съ. Знаменитиятъ френски пътешественикъ Вилхелмъ Лежанъ, който пропожтувалъ прѣзъ шейсетъ години на миналото столѣтие голѣма част отъ нашето отечество, като миналь и прѣзъ Плѣвенъ, не говори нищо за самия градъ. Обаче легендарнитъ разкази за тайнственитъ пещери въ Кайлька го привличатъ и той той съ свѣщъ въ ржка навлиза въ една отъ тѣхъ, за която му разправяли разни басни. Нищо особено въ нея не намѣрилъ, но разпознаването му отъ тая "изиама", както се изразява самъ той той, скоро се замѣнила съ радостъ отъ нагъкването на разкопаванитъ сега развалини, които той въ бѣлъжкитъ си отъждествява съ риммримската станция Dorigones. Нѣколко години слѣдъ него идва и Кка Ка-ницъ. Той се спира повечко върху града, като дава и нѣколико археологически бѣлъжки. Отбѣлѣва напр., че прѣстолътъ на каймаканския къо конакъ, при който до 1865 г. стърчели стѣнитъ на единъ кастелътъ. И нему мѣстнитъ жители разправили за легендарнитъ пещери єви въ Кайлька и за тѣхнитъ съкровища, но той знаелъ за разочароваването на Лежана и за това се спрѣль само на кайльшкитъ развалини, въ това време крѣпостта ще е била ровена повече, разразбира се отъ иманяри, затова на повръхнината се търкалятъ мномно-жество тухли и други стари нѣща.

# ОТКРИВА СЕ ПОДПИСКА

— на —  
ИЛЮСТРОВАНОТО ПЕРИОДИЧЕСКО СПИСАНИЕ

# СТУДЕНЕЦЪ

ЗА ТУРИЗЪМЪ, РОДИНОЗНАНИЕ И ЛИТЕРАТУРА

Въ Списанието „СТУДЕНЕЦЪ“ ще има място за:

ТУРИЗЪМЪ: описания на туристски излети и пътешествия, нрави и обичай и всичко интересуващо туриста.

РОДИНОЗНАНИЕ: географически, природоописателни и народоописателни (фолклорни) очерки и скици.

Историческо и археологическо изучване и описание на родни краища и селища.

ИЗЯЩНАТА ЛИТЕРАТУРА ще бъде застъпена съ хубави бисери отъ родната и чужда литератури: стихове, разкази и пр., въ които ще се третира пръдимно туризмът и родинознанието.

Пръвъ годината списанието „Студенецъ“ ще даде 10 книжки, всъка въ 16 голъми страници, съ хубави илюстрации и винетки.

Годишния АБОНАМЕНТЪ е 15 лева, а отдълна книжка струва 1.50 лева. За членоветъ на Юношеския Туристки Съюзъ годишният аборонаментъ е 10 лева напълно внесени.

Ония, които получатъ първата книжка и не желаятъ да се абониратъ, нека ни я повърнатъ веднага.

Който запише 10 абонати и напълно внесе стойността се ползва съ 10 % отстъпка; който запише 25 абонати и повече се ползва съ 20 % отстъпка.

Всичко да се праща на адресъ:  
**СПИСАНИЕ „СТУДЕНЕЦЪ“—ПЛЪВЕНЪ,**

---

Пръвпоръчваме на читателите си слѣдните книги, които се доставятъ отъ дружеството:

сп. Младъ Туристъ, книжки 7 до 10 всъка кн. 1 лв.

Географски рѣчникъ отъ Ж. Чанковъ. . . . . 6 лв.

Простъ животъ отъ Х. Д. Торо. . . . . 1 лв.

НОВО!

НОВО!

Въ книжарница „ТЕМЕНУГА“

на

**ТРИФОНЪ ИВАНОВЪ — ПЛЪВЕНЪ.**

Ще намърите всички канцеларски, училищни потрѣби и книги за четене. Всички поръчки се изпълняватъ бързо и акуратно.

Книгоиздателство „НАША РОДИНА“ — Плъвень.

ИЗДАНИЯ.

I. Илюстрована Дългна Библиотека „КОКИЧЕ“. ГОДИШЕНЬ АБОНАМЕНТЪ 10 ЛЕВА.

II. Илюстрована юношеска библиотека „МЛАДЪ ЧИТАТЕЛЬ“ ГОДИШЕНЬ АБОНАМЕНТЪ 15 ЛЕВА.

III Библиотека „РОДНА ЛИТЕРАТУРА“

1. Н. В. Ракитинъ. Размърни години — стихове . . . . .	5— лв.
2. Ив. Кириловъ. П. Ю. Тодоровъ . . . . .	2— лв.

IV. Библиотека „ВСЕМИРНА ЛИТЕРАТУРД“

1. Оскаръ Уайлдъ. Саломея . Драма съ илюстрации . . . . .	7— лв.
2. А. С. Пушкинъ. Евгений Онѣгинъ . Романъ въ стихове . . . . .	10— лв.

V. НАУЧНО-ПОПУЛЯРНА библиотека.

1. Чудесата на химията Кн. 1. Бода . . . . .	2— лв.
2. Чудесата на химията Кн. 2. Водородъ и кислородъ . . . . .	3— лв.
3. Чудесата на химията Кн. 3. Въздухъ . . . . .	3— лв.

VI. Библиотека „ЧЕТИВО ЗА ВСИЧКИ“

1. А. С. Пушкинъ. Приказки въ стихове . . . . .	3— лв.
2. Ери. Томпсонъ Сетонъ. Разкази за животните . . . . .	6— лв.

Романитъ на МАЙНЪ РИДЪ.

1. Огнена земя . . . . .	6— лв.
2. Приключенията на младите бури . . . . .	9— лв.
3. Ловци за жирафи . . . . .	6.50 лв.
4. Ямайски маррони . . . . .	8— лв.
5. Пъзачите по скиалите . . . . .	5— лв.
6. Даровете на океана . . . . .	7— лв.

Адресъ: Книгоиздателство „НАША РОДИНА“ — Плъвень.

КНИЖАРНИЦА  
„СЪВРЪМЕННО ИЗКУСТВО“

на

**Бр. Асънь и Маргаритъ А. Цанкови**

ул. „Д. Константиновъ“, сръчу училище Мария Луиза.

Продажба на всѣкакви канцеларски и ученически потреби, книги за прочитъ, цвѣтни и галерийни картички.

Кооперативната печатница „ИЗГРЪВЪ“ — Плѣвент.

Извѣствява, че отъ 1-XII т. г. откри книжарница съ разни канцеларски, училищни пособия, книги за прочитъ и др.

Цѣни умѣрени.

книжарницата се помѣщава на ул. „Пощенска“ (срѣчу фотографическото ателие на М. Серафимовъ).